



KUVENDI KOMUNAL - GJILAN



NJOFTIMI PËR KONTRATË

Konform nenit 40 të Ligjit nr.4/L-042, Ligji për Prokurimin Publik në Kosovë
Shërbim - Ritenderim

Data: 16/05/2012

Nr. i prokurimit	Gi 651	1	2	0	3	9	2	2	1
------------------	--------	---	---	---	---	---	---	---	---

Ky njoftim është përgatitur në GJUHËT:

Shqip

Serbisht

Anglisht

(Verzioni në gjuhën Angleze, aty ku përgatitet, do të mbizotëroj)

NENI I: AUTORITETI KONTRAKTUES

I.1 EMRI DHE ADRESA E AUTORITETIT KONTRAKTUES (AK)

Emri zyrtar: Kuvendi Komunal Gjiçan	
Adresa e AK: Bulevardi i pavarësisë p.n.	
Qyteti: Gjiçan	Kodi postar:
URL (nëse aplikohet):	
Personi kontaktues: Hatixhe Daku	E-mail: hatixhe.daku@ks-gov.net
Telefoni: 0280 326 020 -	Faksi:

Autoriteti kontraktues kryen blerje në emër të autoriteteve të tjera kontraktuese:

Po

Jo

Nëse po, specifiko identitetin e të gjitha Autoriteteve Kontraktuese që kanë të drejtë të bëjnë porosi nën termet e kontratës publike kornizë ose referoju një Aneksi.

NENI II: LËNDA E KONTRATËS

II.1 PËRSHKRIMI

II.1.1 Titulli i kontratës i dhënë nga autoriteti kontraktues: Ofrimi i shërbimeve të këshilltarit të transaksionit për Partneritetin Publiko Privat						
II.1.2 Lloji i kontratës dhe lokacioni i punëve, vendi i dorëzimit apo realizimit (Zgjidhni vetëm një kategori - punë, furnizime apo shërbime – e cila korrespondon më së shumti me objektin specifik të kontratës suaj)						
<input type="checkbox"/>	Punë	<input type="checkbox"/>	Furnizime	<input type="checkbox"/>	X	Shërbime

<input type="checkbox"/> Ekzekutim <input type="checkbox"/> Projektim dhe ekzekutim <input type="checkbox"/> Realizim, me çfarëdo mënyrë, të punës, që korrespondon me kërkesat e specifikuara nga autoriteti kontraktues .	<input type="checkbox"/> Blerje <input type="checkbox"/> Qira financiare (lizing) <input type="checkbox"/> Qira <input type="checkbox"/> Blerje me këste <input type="checkbox"/> Kombinim i tyre	Kategoria e shërbimit _____
Vendi apo vendndodhja kryesore e punëve Komuna e Gjilanit	Vendi kryesor i dorëzimit	Vendi kryesor i realizimit Në Institucionet e KK-Gjilan
II.1.3 Njoftimi përfshinë Një kontratë publike: Po <input checked="" type="checkbox"/> Jo <input type="checkbox"/> Themelimin e një kontrate publike kornizë: Po <input type="checkbox"/> Jo <input type="checkbox"/>		
II.1.4 Informacione lidhur me kontratën publike kornizë (nëse aplikohen)		
Kontratë publike kornizë me një operatorë ekonomik <input type="checkbox"/>	Kontratë publike kornizë me disa operatorë ekonomik <input type="checkbox"/>	
II.1.5 Ekzekutimi i kontratës Thirrje/Porosi <input type="checkbox"/> Kontrata ndihmese/Mini-konkurrence <input type="checkbox"/>		
Kohë zgjatjen e kontratës publike kornizë:		
II.1.6 Përshkrim i shkurtër i lëndës së kontratës Ofrimi i shërbimeve të këshilltarit të transaksionit për Partneritetin Publiko Privat		
II.1.7 Klasifikimi i Fjalorit të Përgjithshëm të Prokurimit (FPP): 73 000000 2(4)		
II.1.8 Variantet pranohen: Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/>		
II.1.9 Ndarja në Pjesë: Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/> Nëse po, tenderët duhet të dorëzohen për (shënoni vetëm një kuti) <input checked="" type="checkbox"/> vetëm një pjesë <input type="checkbox"/> një e më shumë pjesë <input type="checkbox"/> të gjitha pjesët		

II.1.10 Informacione lidhur me pjesët (nëse aplikohen)

Pjesa nr.	Përshkrimi i shkurtër	FPP	Sasia	Informacione shtesë
1	Ofrimi i shërbimeve të këshilltarit të transaksionit për Partneritetin Publiko Privat			
2				

II.2 SASIA APO FUSHËVEPRIMI I KONTRATËS**II.3 KOHËZGJATJA E KONTRATËS APO AFATET KOHORE PËR PËRFUNDIM**

Kohëzgjatja në muaj _____ apo ditë _____ (nga dhënia e kontratës)
 apo
 Fillimi pas nënshkrimit të kontratës
 Përfundimi kontratë afatgjate

NENI III: INFORMACIONET LIGJORE, EKONOMIKE, FINANCIARE DHE TEKNIKE**III.1 KUSHTET NË LIDHJE ME KONTRATËN**

III.1.1 Siguria e kërkuar e ekzekutimit: Po Jo

Nëse po, vlera e sigurisë së ekzekutimit të kontratës 10% nga vlera e kontratës për kompaninë fituse.

III.1.2 Forma ligjore që do të merret përmes grupit të operatorëve ekonomik të cilëve do t'u jepet kontrata (nëse aplikohet):

III.2 KUSHTET PËR PJESMARRJE

III.2.1 Kërkesat e përshtatshmërisë
 -. Deklaratat nën betim se operatori ekonomik përmbush kërkesat mbi përshtatshmërinë të Ligjit Nr.04 / L 042, Neni 65, siç është e cekur në Pjesën, do të dorëzohen në formë të Aneksit
 -Një vërtetim i nënshkruar nga administrata tatimore e vendit të themelimit të operatorit ekonomik në fjalë nuk është me vonesë për pagimin e tatimeve së paku deri në tremujorin e fundit të vitit para dorëzimit të tenderit
 -Sigurimi i ofertës 1.000.00 €

Dëshmia e kërkuar dokumentare
 Deklaratat nën betim se operatori ekonomik përmbush kërkesat mbi përshtatshmërinë të Ligjit Nr.04 / L 042, Neni 65, e nënshkruar dhe vulosur
 -Një vërtetim i nënshkruar nga administrata tatimore e vendit të themelimit të operatorit ekonomik në fjalë nuk është me vonesë për pagimin e tatimeve së paku deri në tremujorin e fundit të vitit para dorëzimit të tenderit

III.2.2 Përshtatshmëria profesionale
 1. Certifikata e regjistrimit të biznesit veprimtaria përkatëse
 2. nr. Fiskal

Dëshmia e kërkuar dokumentare
 1. Certifikata e regjistrimit të biznesit veprimtaria përkatëse - kopje
 2. Nr.fiskal - kopje

<p>III.2.3 Kapaciteti ekonomik dhe financiar</p> <p>1. –</p> <p><i>Dëshmia e kërkuar dokumentare</i></p>
<p>III.2.4 Kapaciteti teknik dhe profesional</p> <p>1. Një ekonomist të diplomuar me përvojë pune minimum 5 vite</p> <p>2. Një Jurist të diplomuar me përvojë pune minimum 5 vite</p> <p>3. Një inxhinier të diplomuar me përvojë pune minimum 5 vite</p> <p><i>Dëshmia e kërkuar dokumentare</i></p> <p>Diplomat dhe dëshmitë mbi përvojën e punës kopje.</p> <p>Punët e nënkontraktuar nuk lejohen të kalojnë vlerën 40 % te ofertës. Ne rast se operatori ekonomik ose grupi i operatoreve ekonomik parashihet që të angazhojë një nënkontraktor me vlerë më të madhe se 10 % te ofertës së tij, atëherë ju duhet ta nominoni atë duke paraqitur emrin e tij dhe licencën e tij.</p>

III.3 Kushtet specifike për kontratat e shërbimeve

<p>III.3.1 Ekzekutimi i shërbimeve i rezervuar për një profesion të caktuar: Nëse po, referenca për ligjin, rregulloren apo dispozitën administrative përkatëse</p>	<p>Po <input type="checkbox"/></p>	<p>Jo <input checked="" type="checkbox"/></p>
<p>III.3.2 Personat ligjor duhet të tregojnë emrat e kualifikimeve profesionale të personelit përgjegjës për ekzekutimin e shërbimeve:</p>	<p>Po <input type="checkbox"/></p>	<p>Jo <input type="checkbox"/></p>

NENI IV: PROCEDURA
IV.1 LLOJI I PROCEDURËS

<input type="checkbox"/> E hapur	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/> E kufizuar		Arsyetimi për zgjedhjen e procedurës së kufizuar:
<input type="checkbox"/> E negociuar		Arsyetimi për zgjedhjen e procedurës së negociuar:

IV.2 KRITERET PËR DHËNIEN E KONTRATËS

Shënoje kutinë e përshtatshme “vetëm njërën” dhe shlyej tjetrën

Tenderi i ekonomikisht më i favorshëm

Nënkriteret	Pesha në %	Nënkriteret	Pesha në %
1)		4)	
2)		5)	
3)		6)	

Kategoritë	Kriteret		Numri maksimal i poenëve
1. Përshtatshmëria Profesionale	Përvoja profesionale në ofrimin e shërbimeve Këshillëdhënëse dhe në implementimin e Marrëveshjeve të PPP dhe të punëve me Koncesion	65 %	100 % = 70 pikë teknike
	Përshkruaj përvojën në këtë lëmi dhe bashkëngjit Referencat		
2. Të kuptuarit e lëndës së prokuruar	Përshkruaj konceptin e procesit të Partneritetit Publiko Privat dhe të punëve me Koncesion	20 %	
3. Kërkesat Teknike dhe Profesionale	Përgatitja profesionale e personelit kyç (preferohet të jetë ekonomist) dhe përvoja e punës në profesion.	15 %	
	CVja dhe certifikata/diploma e personelit kyç.		
4. Çmimi më i ulët i ofertës për punët e kryera për projektet më vlerë:	c. deri në 5.000.000,00	10 %	100 % = 30 pikë
	d. deri në 6.000.000,00	10 %	
	e. deri në 7.000.000,00	10 %	
	f. deri në 8.000.000,00	15 %	
	g. deri në 9.000.000,00	15 %	
	h. deri më 10.000.000,00 e mbi	20 %	

IV.3 INFORMACIONET ADMINISTRATIVE

IV.3.1. Publikimet paraprake në lidhje me kontratën e njëjtë	
Njoftimi paraprak JO	
Publikimet e tjera (nëse aplikohen) _____	
IV.3.2 Kushtet për marrjen e dosjes së tenderit / dokumenteve para-kualifikuese	
Afati i fundit për pranimin e kërkesave për dosjen e tenderit / dokumenteve para-kualifikuese: data 01/06/2012 ora 15.00	
Dokumentet me pagesë: Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/>	
Nëse po, çmimi: Pa pagesë	
IV.3.3 Afati kohor për pranimin e tenderëve / kërkesave për pjesëmarrje:	
data 05/06/2012 ora 14.00 KK-Gjilan ndërtesa përbal hotel Kristalit	
IV.3.4 Afati kohor për pranimin e tenderëve / kërkesave për pjesëmarrje është shkurtuar: Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/>	
Nëse po. Shëno arsyet e shkurtimit të këtij afati:	
IV.3.5 A është e nevojshme siguria e tenderit (nga të gjithë tenderuesit/kandidatët):	
Po <input checked="" type="checkbox"/> Jo <input type="checkbox"/>	
Nëse po, vlera e sigurisë së tenderit 1,000.00 €	
Vlefshmëria e sigurisë së tenderit në ditë	
IV.3.6 Periudha e vlefshmërisë së tenderit:	
Deri më datën: 05/09/2012 apo Kohëzgjatja në ditë 90 apo muaj 3	

IV.3.7 Takimi për hapjen e tenderëve:

data **05/06/2012** koha **14.30** vendi **KK-Gjilan** ndërtesa përbal hotel Kristalit nr.26
Përveç përfaqësuesve të operatorëve në hapjen e tenderëve kanë të drejtë pjesmarrje edhe mediat dhe shoqëria civile.

NENI V: INFORMACIONET PLOTËSUESE**V.1 ANKESAT**

Çdo palë e interesuar mund të bëjë ankesë tek Organi Shqyrtues i Prokurimit, në bazë të dispozitave të Pjesës VIII të Ligjit nr. 04/L-042, Ligji për Prokurimin Publik në Kosovë,

V.1.1 ADRESA E ORGANIT SHQYRTUES TË PROKURIMIT (OSHP)

Emri zyrtar:	
Adresa e OSHP-së: rr. Garibaldi p.n.	
Qyteti: Prishtinë	Kodi postar:
URL (nëse aplikohet):	
Personi kontaktues: Ardian Behra	E-maili:
Telefoni: 038 213 378	Faksi:

V.2 INFORMACIONET SHITESË

Vëni re: Operatorët ekonomik do të kenë të drejtë të dorëzojnë tenderin, kërkesën për pjesëmarrje dhe dokumentet e tjera të nevojshme apo dosjet të cilat u lejohen gjatë kryerjes së një aktiviteti të prokurimit në gjuhën shqipe, serbe dhe angleze. Të tjera informacione, shto: